BIBLIOTHEQUE DU CODE CIVIL

PROVINCE DE QUÉBEC

(CI-DEYANT BAS-CANADA.)

CODE CIVIL DU BAS-CANADA

CIVIL CODE OF LOWER CANADA.



2079. Le détenteur ne | 2079. The holder surcaire et du délaissement, judgment and of the sur-en payant ou consignant render, by paying and dele montant entier de la positing the full amount créance du poursuivant et of the plaintiff's claim and tous les dépens.

délaisse que l'occupation renders only the occupaet la détention de l'im- l'on and possession of the meuble, il en conserve la immoveable, he retains propriété jusqu'à l'adjudi- the ownership until the cation, et il peut en tout adjudication, and he may temps jusqu'à cette adju- at any time before such dication, faire cesser l'ef- adjudication, stop the effet du jugement hypothé- fect of the hypothecary

* C. N. 2173. } tenteur a reconnu l'obligation ou subi condamnation en cette qualité seulement; le délaissement